

この申込書のコピーは、ホストファミリーに渡します。空欄のないよう、すべて書いてください。

センター埼玉ホームステイ/ビジット申込 Homestay/Homevisit Program

記入例

ホームステイ/ビジットに参加を希望する場合は、この申込書を提出してください。
Please submit this application form to our office if you would like a home stay/visit.

これは、あなたのホストファミリーに渡します。すべて答えてください。

This will be sent to your host family. Please answer all the questions, and fill all the blanks.

大学名 (University) グローバル人材育成大学		学部・大学院等 (Faculty/Grad. School) 国際交流学部	
フリガナ グローバル サイタマ		性別 (Gender) <input checked="" type="checkbox"/> 男性 (M) <input type="checkbox"/> 女性 (F)	
氏名 (Name) Global Saitama		来日時期 (When did you come to Japan? Year/Month) 2022 年 1 月	
国籍 (Nationality) タイ	年齢 (Age) 20		
電話番号 (Phone)	携帯電話 (Mobile) 090-****-****		
E-mail global@sia	保険加入 <input checked="" type="checkbox"/> 済 (国民健康保険) <input type="checkbox"/> 未加入		
母国語 (Mother Tongue) タイ語	話せる言語 (Other Language Skills) 英語、日本語		
身長 (Height) 170cm			
過去に日本でホームステイをしたことがありますか？日本で何回ホームステイをしたことがありますか？ (Have you ever done a homestay in Japan? How many times have you done a homestay in Japan?)			
ホームステイをしたことがあります。2回ホームステイをしました。			
自分が話したいことを、日本語でどのくらい話せますか？ (How fluent in Japanese?)			
日本語の資格を持っていたら、レベルを教えてください。 (Do you have any qualifications for Japanese?)			
日本語で日常会話ができます。			
日本語検定 N2 レベル			
タバコを吸いますか？ (Do you smoke?) <input type="checkbox"/> 吸う (Yes) <input checked="" type="checkbox"/> 吸わない (No)			
<div> (吸う場合) ホームステイ先が禁煙でも大丈夫ですか？ <input type="checkbox"/> 大丈夫 (Yes) <input type="checkbox"/> 喫煙できないと困る (No) (Is it possible for you not to smoke while you stay with your host family?) </div>			
宗教や身体的理由で食べることができないものはありますか。 (Do you have any dietary restrictions?)			
<input type="checkbox"/> ありません (No) <input checked="" type="checkbox"/> あります (Yes)			
該当するものにチェックして下さい。			
(Please describe your dietary restrictions due to religious or physical reasons if you have.)			
<input type="checkbox"/> 牛肉 (Beef) <input type="checkbox"/> 豚肉 (Pork) <input type="checkbox"/> 鶏肉 (Chicken) <input type="checkbox"/> 魚 (Fish) <input type="checkbox"/> エビ (Shrimp) <input type="checkbox"/> 貝 (Shellfish) <input type="checkbox"/> 卵 (Egg) <input type="checkbox"/> 乳製品 (Dairy Products) <input checked="" type="checkbox"/> 酒 (Alcohol) <input type="checkbox"/> その他 (Others) []			

<p>動物（ペット）の中で苦手なものはありますか。（Please let us know pets you do not like.）</p> <p> <input type="checkbox"/>犬(Dog) <input type="checkbox"/>猫(Cat) <input type="checkbox"/>鳥(Bird) <input type="checkbox"/>その他(Others)[] <input checked="" type="checkbox"/>なし(None) </p> <p>「犬が苦手」と答えた人に質問します。あなたがどのくらい犬が苦手か教えてください。 (To those who checked "Dog", how much do you dislike dogs, or how serious an allergy do you have?)</p> <p> <input type="checkbox"/>犬が家の外で鎖につながれていて、家の中に入らなければ平気です。 (It's acceptable if the dogs are kept on a leash and never come inside of the house.) </p> <p> <input type="checkbox"/>犬を飼っていないご家庭を希望します。(I cannot accept staying with a family with dogs.) </p>
<p>アレルギーはありますか。（Do you have any allergies?）</p> <p> <input type="checkbox"/>ありません(No) <input checked="" type="checkbox"/>あります(Yes) </p> <p>➡ I'm allergic to (alcohol).</p>
<p>受入家庭に小さい子どもがいても大丈夫ですか。（Do you mind if the host family has small children?）</p> <p><input checked="" type="checkbox"/>はい、大丈夫です(Not at all.)</p> <p> <input type="checkbox"/>赤ちゃんのいる家庭でも良いですか？（Are you fine with a family with a baby/babies aged under 2?） <input checked="" type="checkbox"/>はい、大丈夫です。(Yes.) <input type="checkbox"/>赤ちゃんのいない家庭を希望します。(No, I cannot accept staying with a family with a baby.) </p> <p> <input type="checkbox"/>いいえ、小さい子どもがいないご家庭をお願いします。 (I cannot accept staying with a host family with small children.) </p>
<p>自己紹介をしてください。（Please introduce yourself.）</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p>
<p>好きな食べものは何ですか？(What is your favorite food?)</p> <p>.....</p> <p>.....</p>
<p>①埼玉県内で行ったことのある観光地を教えてください。 (Please write the place that you have been to in Saitama.)</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>②行きたいところはありますか？(Is there any place you want to go with your host family?)</p> <p>.....</p> <p>.....</p>
<p>ホームステイ/ビジット中は、どのように過ごしたいですか。 (How would you like to spend your time during your homestay/homevisit?)</p> <p>.....</p> <p>.....</p>
<p>.....</p>

ホストファミリーに特に配慮してもらいたいことはありますか。断食やお祈りなどの宗教的行事やその他重要なことがあれば書いてください。

(Please write down If you would like to inform your host family of your religion, for example, worship or fasting etc., and other special requirements.)

.....
アレルギーのものは、特に問題ありません。
.....

ホストファミリーへのメッセージを書いてください。(Please write a message for your host family.)

Dear my host family...

.....
私の名前は、Global Saitama です。〇〇と呼んでください。
.....

大学では、国際交流について勉強しています。
.....

日本語の勉強もしていて、先日、日本語検定でN2 レベルを取りました。
.....

ホストファミリーといろんな話をしたいです。日本のことをたくさん教えてください。
.....

会えることを楽しみにしています。よろしくお願いします。
.....

このページは、埼玉県国際交 流 協 会 の担当者^{さいたまけんこくさいこうりゅうきょうかい たんとうしゃ}が読みます。

記入例

(The Saitama International Association staffs read this page.)

あなたにホストファミリーを紹介^{しょうかい}する時^{とき}に参考^{さんこう}にします。下^か記^きの質^{しつもん}問^{もん}に答^{こた}えてください。

(When we introduce the host family to you, we use this page as a reference.

Please answer the following question.)

あなたがホームステイ/ビジットをする家庭^{かてい}に、他^{ほか}の人^{ひと}がホームステイ/ビジットしていても大丈夫^{だいじょうぶ}ですか？

(Do you mind if the other guest staying in the same host family?)

☒ はい、大丈夫^{だいじょうぶ}です。(No./No problem.)

☐ いいえ、他^{ほか}の人^{ひと}がい^いない家庭^{かてい}を希望^{きぼう}します。

(I cannot accept staying with the other guest.)

大丈夫^{だいじょうぶ}と答^{こた}えた場合^{ばあい}、下^{した}の質^{しつもん}問^{もん}に答^{こた}えてください。(If it is No, please answer the below.)

① 他^{ほか}にホームステイ/ビジットしている人^{ひと}は、異^い性^{せい}でも良^よいですか？

(Are you OK if that guest was opposite gender?)

☒ はい、大丈夫^{だいじょうぶ}です。(Yes.)

☐ いいえ、同^{どう}性^{せい}が良^よいです。(No, I prefer same gender.)

② 他^{ほか}にホームステイ/ビジットしている人^{ひと}は、違^{ちが}う国^{くに}の人^{ひと}でも良^よいですか？

(Are you OK if that guest was from different country?)

☒ はい、大丈夫^{だいじょうぶ}です。(Yes.)

☐ いいえ、同^{おな}じ国^{くに}の人^{ひと}が良^よいです。(No, I prefer same country.)